



## 稲作と鉄製農具

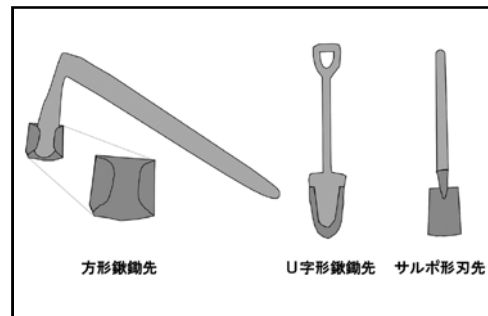
弥生時代から稲作に伴う集団定住生活が始まり、農耕や開拓のための道具が発展していきます。

稲作が伝来した当初（約3,000年前）は、湿地帯を活用した土地（<sup>しつでん</sup>湿田）を、石や木製の農具を用いて、耕作していました。湿田は常に水を含んだ土壌のため、水を引く技術がなくても栽培できる利点がある反面、作業がしにくい欠点がありました。

弥生時代中期（約2,000年前）頃になると、乾いた土地（<sup>かん</sup>乾田）に水を引いて稲作を始めます。乾田は水量を自由に調整できるため、作業がしやすく中干し※ができるため収穫量も増加しました。しかし、従来の農具で乾いた土地を耕作することは容易ではなく、鉄製の刃先を持つ農具が登場しました。刃先といっても様々な形状があり、方形の鉄板の両端を折り込み木に固定したもの（方形鉄鋤<sup>ほうけい</sup>鋤先）やU字形の刃先を装着したもの（U字形鉄鋤<sup>うじけい</sup>鋤先）、現代のシャベルのように刃の根元に木を挿入する袋部が設けられたもの（サルボ形<sup>さるぼがた</sup>刃先）などが使われました。

現在、対馬で稲作の跡は発見されていませんが、椎ノ浦遺跡（峰町志多賀）から鉄斧（鉄製鋤先と報告されています。）が出土しており、博物館に展示されていますので観察してみてください。

※中干し…夏に一度水を抜き、土を乾燥させ稲を強くすること。



各種刃先図



椎ノ浦遺跡出土品(対馬博物館蔵)

些細なことでもかまいませんので、疑問や質問がありましたらお気軽にお尋ねください。

## あんにょん！韓国語

問い合わせ

文化交流課

上対馬振興部

地域振興課

☎0920(53)6111

☎0920(86)3111

## 韓国の大学入試試験「수능（修能）」

みなさん、안녕하세요！韓国の11月はいつもより緊張感が溢れる月です。特に現役高校3年生には人生で一番重要な月とも言えます。なぜでしょうか？それは日本の大学入学共通テスト(旧入試センター試験)に当たる、大学修学能力試験（通称수능）が行われるためです。

수능は毎年11月第3週土曜日直前の木曜日に実施される韓国大学入試の代名詞とされる試験です。全国の学生が今までやってきた努力を証明する日でもあって、全国的に独特な風景を見られるのが特徴です。

まず、ほとんどの役所や会社の通勤時間が遅れます。수능は朝早くから実施されるので、道路の渋滞で試験に遅刻する学生が出るのを予防するためです。

それでも極度の緊張感や体調不良で遅刻する学生は、警察のパトカーや白バイが登場し、学生を試験会場まで送ります。バイク同好会がボランティアで学生を送ることもあるようです。

無事に試験会場まで到着したら、最後に見られるのは試験会場の正門に並んでいる大勢の応援団です。自分たちの先輩や後輩、その地域の学生たちを応援するため多くの人が試験会場に集まり熱い応援を送ります。冷たい体を温めるお茶を渡したり、糖分をチャージできるおやつや凍えた指先を温めるホットパックなどを配ったりします。応援の言葉<sup>파이팅</sup>파이팅！（＝ファイト！）と共にですね。

皆さんも、誰かを応援したくなる時、파이팅!と言ってみるのはいかがでしょうか？

今月は韓国の文化をコラム形式で紹介します。



対馬市国際交流員

신정근  
申 政 根



### コミュニティ支援担当(南部) <sup>おおの あずさ</sup> 大野 亜寿沙 隊員の活動を紹介します

私は地域の方の活動支援や空き家バンクのお手伝いなどを行っています。その活動の中で毎年、夏休みに入る日に行われる「子ども劇場」の舞台開催時のサポートをしています。私が着任して最初の年にはコロナで中止になってしまいましたが「子ども劇場」は毎年夏に子ども舞台事業として学童クラブ、幼稚園、小学校の子どもたちに生の舞台を楽しむ機会を広げていこうと、対馬で15年も続いている活動です。サポート時には多くの先輩方といろんなことを話しながら会場を作ったり、実際に舞台が行われた時の子どもたちの笑顔が見れたり、毎年楽しくサポートしています。今年は、子どもに大人気の「ともだちや」の人形劇で沢山の子どもたちが楽しんでいました。



次年度も楽しい舞台が行われる予定となっていますのでぜひ見に来てください！

最近の活動としては、昨年に多くの人に来ていただいた「協働隊フェス」を今年も実施すべく協働隊みんなで準備を始めています。まだまだ準備段階で詳しくお伝えすることはできないのですが、こちらのスペースでも発信していくと思いますので楽しみに！

## たすけあい通信

Vol.85

問い合わせ 対馬市社会福祉協議会 ☎0920(58)1432  
対馬市長寿介護課 ☎0920(58)1118

### 厳原町宮谷地区のサロン「宮谷さわやかクラブ」をご紹介します

宮谷さわやかクラブは介護予防、健康づくりを目的として、令和3年7月に設立され、4年目を迎えています。

日頃、日新館武道場で、月2回第2、第4水曜日の14時から16時まで活動されています。グラウンドゴルフ、茶話会、モルック、体操など、盛りだくさんのメニューや七夕飾りづくりやクリスマス会など、季節の行事も好評で参加者同士の親睦を深める絶好の機会となっています。

しかし、先日、サロンにお邪魔した際、参加者の方から「買い物の移動が大変」という声を伺い、地域住民の皆さんが抱える課題を改めて認識しました。このような移動の困りごとだけでなく、安心して住み続けていける地域づくりのために必要なこと、住民自身でできることなどを話し合うため、今年度から5年かけて市内全地区にお伺いして「地区住民座談会」を開催する予定です。ぜひご参加ください。

第2層生活支援コーディネーター 井



見事命中！これぞ日頃の成果



地区の課題について話し合いました

いい みらい

## 11月30日は「年金の日」です!!

日本年金機構では「国民お一人お一人「ねんきんネット」などを活用しながら、高齢期の生活設計に思いを巡らしていただく日」として、11（いい）月30（みらい）日を「年金の日」としています。

この機会に「ねんきん定期便」や「ねんきんネット」で、ご自身の年金記録と年金受給見込額を確認し、未来の生活設計について考えてみませんか。

「ねんきんネット」をご利用いただくと、いつでもご自身の年金記録を確認できるほか、将来の年金受給見込額について、ご自身の年金記録を基に様々なパターンの試算をすることもできます。

「ねんきんネット」については、日本年金機構のホームページでご確認いただくか、長崎南年金事務所にお問い合わせください。

また、保険料を納付することが経済的に難しい方は免除・納付猶予申請などを年金事務所または市役所年金窓口で受け付けております。年金事務所からの通知などが届いている方はぜひご覧になり、手続きにご活用ください。

なお、失業した証明などをお持ちの方は、ご持参いただくと免除申請がスムーズに行えます。

### 長崎北年金事務所の出張年金相談

○と き 12月18日(水) 14:00～17:00

ところ 中対馬振興部

○と き 12月19日(木) 9:00～15:00

ところ 上対馬総合センター

★年金相談は予約制です。相談時間枠には限りがありますので、お客様のご希望に添えない場合もございます。

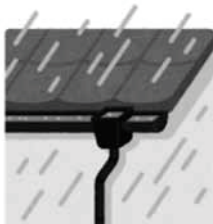
★予約受付期限 12月13日(金)

★予約先 ☎095(861)1354

## 要チェック! 消費者トラブルに巻き込まれる前に 対馬市消費生活相談所だより

問い合わせ  
対馬市消費生活相談所 ☎0920(52)8322  
長崎県消費生活センター ☎095(824)0999

### 「保険金を使って雨どいの修理をしませんか」と業者が訪問してきた!



#### 【質問】

突然自宅に業者があらわれ「保険を使って無料で雨どいの修理をしませんか」と勧められた。保険金請求の申請サポートもするというのですが、契約しても大丈夫でしょうか?

#### 【回答】

まず、経年劣化の損害であれば、原則保険支払いの対象となりません。経年劣化による損害と知りながら、自然災害などによる損害と偽った内容で保険金を請求すると刑事罰（詐欺罪）に問われるおそれがあります。勧誘されてもその場ですぐ契約せず、保険契約の内容や補償の範囲について、保険証書などをよく読んで確認し、不明な点があれば自身が加入している保険会社や保険代理店に直接相談するようにしましょう。



#### 【もしトラブルにあってしまったら…】

特定商取引法の訪問販売や電話勧誘販売による契約に該当する場合は、契約書面を受け取ってから8日間以内であればクーリング・オフ（無条件で契約を解除できる制度）をすることができます。また、8日間を過ぎていても、契約書面を受け取っていない場合や契約書面の記載に不備がある場合は、クーリング・オフができる可能性があります。困った時は対馬市消費生活相談所に相談してください。



# みんなで取り組もうSDGs

問い合わせ  
SDGs推進課  
☎0920(53)6111

## 2050年までに対馬を世界最先端のサステナブルアイランドへ

10月5日（土）、海の社会課題解決に取り組む企業連合「ブルーオーシャン・イニシアチブ」の主催により「対馬未来会議2024」が開催されました。

昨年度の会議では「2050年までに対馬を世界最先端のサステナブルアイランドにする」ことを目標に今後の活動テーマを設定。その後、月1回のペースで「海洋プラスチック回収手段の確立と再資源化の加速」「持続可能な水産資源管理とサプライチェーンの進化」「『海からの観光』の新事業創造と地域創生」などのテーマごとに分科会での議論が継続されてきました。

今年の会議には21社53人が来島し、分科会で出たアイデアや疑問、取り組み課題を対馬の現場で確認しつつ、対馬関係者の参加を得ながら、海の社会課題解決に向けた具体的な事業テーマをもとに対馬で実現できるアイデアを検討しました。

対馬未来会議を含む同団体の活動成果は、2025年日本国際博覧会（大阪・関西万博）での民間パビリオン「ブルーオーシャン・ドーム」（主催：特定非営利活動法人ゼリ・ジャパン）で、9月15日から9月21日の間に国内外に向けて発信される予定です。その様子は「バーチャル万博」により、スマートフォンなどで気軽に視聴することができますので、改めてお知らせします。



対馬未来会議2024の様子。  
対馬関係者も交え、8つのテーマごとに分かれてグループディスカッションを実施



対馬未来会議とブルーオーシャン・ドームの詳細はこちら



問い合わせ  
つしま図書館  
☎0920(52)3900

## 12月の休館日

| 日  | 月  | 火  | 水  | 木  | 金  | 土  |
|----|----|----|----|----|----|----|
| 1  | 2  | 3  | 4  | 5  | 6  | 7  |
| 8  | 9  | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 |
| 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 |
| 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 |
| 29 | 30 | 31 |    |    |    |    |

休館日

インターネット取寄せ申し込みシステム「とりよせくん」をご存じですか？  
つしま図書館または上対馬地区公民館図書室経由でミライon図書館（県立長崎図書館）の本を取り寄せることができます。詳しくは、つしま図書館のホームページをご覧ください。

新刊



偽りの貌  
警視庁監察ファイル  
（実業之日本社）

伊藤 源太郎/著

歌舞伎町トー横キッズの闇を追え！警視庁少年事件課の職員が暴力団に捜査情報を流しているとの密告が人事一課に…。  
警察内の不正を取り締まる人事一課を舞台にした人気シリーズ最新作です。

新刊



特盛バズレシビ  
（扶桑社）

リュウジ/著

人気の「バズレシビ」がパワーアップしてリニューアル！  
一品で大満足ののっけご飯や麺、食べすぎ注意なメインおかず、居酒屋風のおつまみまで、ソッコーでマジでうまい150レシピ掲載です。

新刊



全校生徒ラジオ  
（講談社）

有沢 佳映/著

全校生徒わずか4人の中学校。仲良しの4人は以前からやってみたかったポッドキャストを始めることに。  
全校生徒で始めたラジオが起す様々な小さな奇跡を描いた青春物語です。

新刊



はっぱのおてがみ  
（世界文化社）

刘田 澄子/著  
宮野 聡子/絵

たぬきのほんさんは山の郵便屋さん。葉っぱでできたお手紙を毎日配達しています。ある日、どこからか「僕たちもお手紙出したい！」と思惑な声がして…。  
心温まる秋の宝物のような一冊です。